

Curiosità linguistiche

a cura di Carmela Tedaldi-Cisto

Per orientarsi tra i giovani e meno giovani italiani

Da Nord a Sud può capitare di sentire giovani e meno giovani parlare così:

bananare: termine tra i più nuovi, significa “tenere fuori qualcuno da una chat, impedirgliene l’accesso”.

cazzeggiare: “trascorrere il tempo occupandosi di cose futili e poco impegnative, senza concludere nulla”.

cuccare: “conquistare” oppure “cogliere di sorpresa o in flagrante”.

intorto: “tentativo di seduzione”.

intortare: “abbindolare, circuire”.

maria: abbreviazione di marijuana.

pistola: “idiota, pirla”: termine di area piemontese-lombarda

rimorchiare: “conquistare, abbordare”.

sballo: “esperienza o situazione eccitante, fuori dal comune”.

svacco: “atteggiamento apatico, indolente o di piena rilassatezza e totale disimpegno”.

sfiga: “sfortuna, scalogna”.

sfigato: “sfortunato”, o anche “chi non riscuote nessun successo per l’aspetto insignificante e i modi goffi”.

(Da: R. Ambrogio, G. Casalegno, **Scrostati, gaggio! Dizionario storico dei linguaggi giovanili**, UTET).

Altri libri:

▪ G. Lotti, **Le parole della gente. Dizionario dell’italiano gergale. Dalle voci burlesche medievali ai linguaggi contemporanei dei giovani**

Mondadori (1992)

▪ G. Lotti, **Dizionario degli insulti**

Mondadori (1990)

▪ A. Forconi, **La mala lingua. Dizionario dello «slang» italiano. I termini, le espressioni gergali, popolari, colloquiali**

Subargo (1988)